|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| safp_logo_for_form |  | **租借公共行政大樓演講廳申請書PEDIDO PARA ALUGUER DO AUDITÓRIO DO EDIFÍCIO ADMINISTRAÇÃO PÚBLICA** |

|  |  |
| --- | --- |
| **重要事項****ASSUNTO IMPORTANTE** | **批示（由本局填寫）****DESPACHO（RESERVADO AO SERVIÇO）** |
| **填表前請先參閱《公共行政大樓演講廳租借規章》，以暸解租借場地的有關規定及費用。有關文件可在網址www.safp.gov.mo查閱。此外，簽署遞交本申請書者即表示同意接受上述規章及承擔所有相關責任。****Leia, antes do preenchimento deste Impresso, o Regulamento para aluguer do Auditório do Edf. Administração Pública a fim de conhecer as regras e taxas relativas ao aluguer. Este documento pode ser consultado no Website: www.safp.gov.mo  A entrega do Impresso assinado implica a aceitação imediata deste Regulamento e a assunção de todas as respectivas responsabilidades.** |  |
| **意見（由本局填寫）****PARECER（RESERVADO AO SERVIÇO）** |
|  |

|  |
| --- |
| **第一部份：租用機構**1.ª parte: Instituição que pretende requerer o aluguer |
| **名稱**Designacão |  |
| **通訊地址**Endereço de contacto |  |
| **負責人姓名**Nome do Responsável |  | **職位**Cargo |  |
| **第二部份：舉辦活動資料**2.ª parte: Dados da actividade a realizar |
| **類別**Tipo | [ ]  會議 Reunião[ ]  講座或研討會 Seminário ou conferência[ ]  儀式或記者招待會 Cerimónia ou conferência de Imprensa[ ]  培訓活動 Actividade de Formação[ ]  其他（請指明）Outras（especifique）： |
| **名稱**Designação |  |
| **內容簡介****Descrição do conteúdo** |  |
| **日期****Data** |  | 時間Horas  |   | **出席人數****No. de Participantes** |  |
| **借用設備**Equipamentos | 即時傳譯機Aparelhos de tradução simultânea | [ ]  需要 É necessário[ ]  不需要 Não é necessário | **音響操作員****Operador** **de som** | [ ]  需要 É necessário 駐場時間Horas de permanência\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_[ ]  不需要 Não é necessário |
| **第三部份：聯絡人資料**3.ª parte: Dados do pessoal de contacto |
| **姓名**Nome |  |
| **聯絡電話**N.° Tel. | **工作地點 / 住宅**Serviço / Casa |  | **流動電話**Telemóvel |  |
| **第四部份：備註**4.ª parte: Obervações |
| [ ]  申請豁免場地費用Pedido de isenção de taxa do aluguer das instalações |
| [ ]  其他（請指明）Outras （especifique） |

轉背頁

Vide o verso

|  |
| --- |
| **個人資料收集聲明**在遵從第8/2005號法律《個人資料保護法》的規定下，本局聲明如下：1. 在本表格內所提供的個人資料僅作本局處理本申請、服務統計、研究及滿意度評估之用。此外，本局亦有可能把閣下的姓氏、聯絡電話及使用本項服務的時間交由受本局委託的外部調研機構進行關於改善服務的研究分析之用。基此，閣下是否同意本局將閣下的個人資料用作於服務意見收集，請作出聲明。
2. 申請人有權依法申請查閱、更正或更新存於本局的個人資料。
3. 本局人員在處理所提供的個人資料時，均會作出保密及妥善保管的措施。

聲明本人：＿＿＿＿＿＿ 🞎同意 / 🞎不同意貴局將本人的個人資料作服務意見收集之用。簽署：＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿　　　　　日期：＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿ |
|  |
| **Declaração para a recolha dos dados pessoais**Nos termos previstos na Lei n.º 8/2005 sobre a Protecção dos Dados Pessoais, estes Serviços declaram:1. Os dados pessoais constantes neste formulário visam, exclusivamente, o tratamento do presente pedido e destinam-se à elaboração de estatísticas, análises e estudos, bem como, para a avaliação do grau de satisfação. Mais se informa que estes Serviços poderão transmitir alguns dos seus dados tais como apelido, número de telefone e período de utilização destes serviços a uma entidade exterior especializada na realização de estudos e por nós incumbida, para esse efeito, com vista ao aperfeiçoamento dos serviços que prestamos. Por favor, declare se consente que os seus dados pessoais sejam objecto de tratamento de opiniões sobre a prestação destes Serviços.
2. O requerente pode, nos termos da lei, consultar, rectificar e actualizar os dados pessoais na posse destes Serviços.
3. No tratamento destes dados pessoais, o pessoal destes Serviços toma as devidas medidas de precaução e cumpre o dever de sigilo e de guarda.

DeclaraçãoEu＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿🞎Consinto / 🞎Não consinto que os meus dados pessoais sejam objecto de tratamento de opiniões sobre os serviços prestados.Assinatura: ＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿　　　　Data: ＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿ |

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **日期**  |       | / |       | / |       |  |  |
| **Data** | 年Ano（aaaa） |  | 月Mês（mm） |  | 日Dia（dd） |  | **申請人簽名 Assinatura do requerente** |
|  |  |  |  |  |  |  | ***\*由申請書第一部份的負責人按身份證明文件上的簽名式樣簽署\**** |
|  |  |  |  |  |  |  | ***\*O responsável indicado na 1.ª parte deste Impresso deve assinar de acordo com o documento de identificação\**** |

表格編碼／Impresso: SAFP/DAF Modelo 20 (版次／Ver. 005)

生效日期／Data de entrada em vigor: 15/04/2024